

MUJI 無印良品

Pour usage domestique

Ventilateur portatif compact rechargeable

Numéro de modèle : MS-HFW4CN MS-HFP3CN MS-HFS3CN MS-HFRICN

Manuel d'utilisation

Merci pour votre achat.

Lisez ce manuel d'utilisation avant utilisation pour garantir une utilisation correcte du produit.

Conservez ce manuel d'utilisation après lecture.

CONSEILS DE SECURITE

Ne pas démonter, réparer ou modifier. Cela pourrait provoquer une surchauffe, un incendie ou un choc électrique. Ne pas mettre au feu, ni chauffer au micro-ondes ou au four.

Cela pourrait provoquer une fuite, une rupture ou un incendie de la batterie. Ne pas utiliser dans des endroits soumis à de fortes températures, comme à l'intérieur des véhicules dans le soleil ou près d'un radiateur. Cela pourrait entraîner une déformation, un dysfonctionnement, surchauffe ou rupture. Ne pas utiliser à proximité de gaz ou d'objets inflammables (tels que comme l'essence, la paraffine ou le diluant). Cela pourrait provoquer un incendie. Ne pas utiliser dans des endroits très humides ou exposé aux gouttelettes d'eau comme la salle de bain. Cela pourrait provoquer un court-circuit, un choc électrique ou un incendie. N'insérez pas et ne laissez pas d'objets conducteurs (objets métalliques ou mine de crayon) pour entrer en contact avec la connexion bornes. Ne pas transporter/stocker avec un objet métallique collier ou épingle à cheveux. Cela pourrait provoquer une fuite de la batterie, une surchauffe, incendie ou dommages. Ne laissez pas le port USB Type-C et le câble USB en contact avec l'eau. Cela pourrait provoquer un court-circuit, entraînant choc électrique, surchauffe ou incendie. Ne laissez pas les enfants l'utiliser sans surveillance. Ne pas utiliser ni conserver à la portée des jeunes enfants. Les parties peuvent provoquer des accidents inattendus tels que ingestion d'une partie de la sangle, ou suffocation due à la sangle. N'insérez aucun objet métallique ou autre un objet tel qu'une épingle ou un fil métallique dans les interstices. Cela pourrait provoquer un dysfonctionnement ou une anomalie. opération entraînant des blessures. Ne pas endommager, altérer, plier avec force, tirer, tordre, placer un objet dessus, se pincer ou regrouper le câble USB et le connecteur. Cela pourrait endommager le câble USB ou connecteur, entraînant un court-circuit électrique un choc ou un incendie. Ne pas utiliser lorsque le câble USB est endommagé ou mal inséré dans le port USB, Cela pourrait provoquer un court-circuit, un dysfonctionnement ou des blessures. Ne touchez pas le câble USB pendant un orage. Ne pas utiliser à des fins commerciales ou ne pas laissez-le dans les lieux publics. Ne pas insérer/retirer le câble USB avec les mains mouillées. Cela peut provoquer un choc électrique ou des blessures. Ne pas placer près d'un radiateur. La partie en résine peut fondre, provoquant un incendie ou une brûlure. Coupez immédiatement l'alimentation, débranchez le Ccble USB et arrêtez de l'utiliser en cas de dysfonctionnement. L'alimentation électrique devient instable lorsque le câble USB est déplacé.

Une utilisation continue dans cet état peut entraîner des fumées, malfonction ou blessure. Insérez fermement le connecteur USB. Le non-respect de cette consigne peut provoquer un court-circuit, entraînant choc électrique, surchauffe ou incendie. Laissez un peu de jeu dans le câble USB pendant l'utilisation. Si le câble USB est tiré ou plié à plusieurs reprises, il peut provoquer un court-circuit ou une coupure du cordon. Faites attention à ne pas coincer la sangle dans une porte ou quoi que ce soit qui dépasse. Le non-respect de cette consigne peut entraîner une suffocation, des blessures et/ou dommage. Retirez régulièrement la poussière et la saleté sur la clé USB connecteur. Le non-respect de cette consigne peut entraîner une surchauffe ou un incendie.

Ne pas charger à l'aide d'un concentrateur USB, Cela pourrait entraîner des dommages ou un dysfonctionnement. Ne couvrez pas la sortie d'air avec un obstacle ou ruban. Cela pourrait entraîner des dommages ou un dysfonctionnement. Ne pas utiliser à proximité de rideaux ou de linge suspendu. Ils peuvent être aspirés dans le gril, ce qui entraîne dommages à la lame ou blessure. N'approchez pas les cheveux et la sangle du produit. Cela peut entraîner l'accrochage des cheveux ou de la sangle, ce qui peut entraîner en cas de blessure ou de dommage. N'insérez pas de partie du corps ou d'objet tel que un bâton dans la sortie d'air pendant le fonctionnement. Cela pourrait entraîner des blessures. Ne pas connecter à une source d'alimentation USB autre que ce ceux avec une tension de sortie DC 5,0 V. Cela pourrait provoquer un dysfonctionnement. Ne forcez pas pour vous déplacer au-delà de la portée mobile. Cela pourrait entraîner des dommages ou un dysfonctionnement. Ne tirez pas trop fort sur la sangle, balancez le produit par la sangle, appliquez une force excessive ou manipulez-la brutalement. Cela pourrait provoquer un accident ou des blessures. Ne pas utiliser pendant la charge. La batterie génère de la chaleur, ce qui entraîne des dysfonctionnements, blessure ou détérioration de la batterie,

Ne pas laisser tomber ou glisser. N'utilisez pas de câble USB autre que celui pour ce produit. N'utilisez pas le câble USB pour d'autres appareils. Cela pourrait provoquer un court-circuit ou un dysfonctionnement. Ne pas transporter/stocker avec le câble USB laissé connecté. Cela pourrait endommager le produit. N'enroulez pas le câble USB autour du produit.

Le câble USB peut être endommagé, provoquant un court-circuit et entraîner un dysfonctionnement.

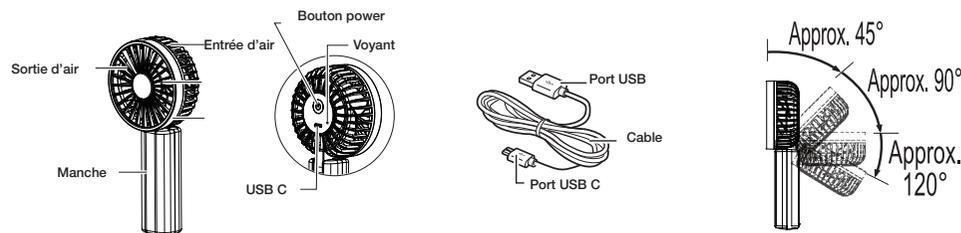
Ne pas utiliser avec le câble laissé torsadé. Cela pourrait provoquer un court-circuit ou un mauvais fonctionnement.

Ne pas utiliser dans les endroits suivants. * Lieux avec tout ce qui est susceptible d'être aspiré comme près des rideaux. * Endroits où il y a un risque de chute d'objet. * Surfaces instables. * Lieux à forte humidité et températures élevées, ou l'exposition aux gouttelettes d'eau.* Endroits exposés à la lumière directe du soleil. * Lieux soumis à l'air chaud des radiateurs. * À portée de main pendant le sommeil. Cela pourrait entraîner un dysfonctionnement et/ou des blessures. Ne pas exposer les pièces de fonctionnement et les composants internes électriques à l'eau. Cela pourrait provoquer un choc électrique ou un dysfonctionnement. N'utilisez pas de solvants tels que l'essence, le diluant, alcool, paraffine ou tout autre produit chimique ou abrasif pour le nettoyage. Cela pourrait provoquer des fissures, une décoloration et/ou une déformation.

Ne pas stocker dans des endroits exposés à l'eau.Lors de la déconnexion du câble USB, toujours maintenez l'extrémité du connecteur. Le non-respect de cette consigne peut entraîner un dysfonctionnement. Retirez le câble USB du port USB lorsqu'il n'est pas en charge. Le non-respect de cette consigne peut entraîner une détérioration de l'isolation. entraînant un dysfonctionnement. Coupez l'alimentation et déconnectez le câble USB câble avant le nettoyage, le non-respect de cette consigne peut entraîner un dysfonctionnement ou des blessures. Utilisez un port USB-AC disponible dans le commerce adaptateur avec une sortie nominale de DC 5.0 Vanda courant de 2,0 A ou plus, et l'utiliser correctement en suivant les instructions de l'adaptateur. Nettoyez régulièrement le produit. L'accumulation de poussière/saleté à l'intérieur du gril et sur la lame peut provoquer une réduction de la vitesse de l'air et un dysfonctionnement.

Batterie lithium-ion DANGER / Ne faites pas les actions indiquées ci-dessous. * Démontage et modification * Jeter au feu ou chauffer * Exposition à l'eau * Utilisation pour d'autres appareils * Chute, exposition aux chocs, endommagement * Connexion des bornes avec du fil ou d'autres éléments métalliques Cela pourrait provoquer une fuite de la batterie, une surchauffe, rupture ou incendie.

Si du liquide provenant de la batterie rechargeable pénètre en contact avec les yeux, rincer immédiatement à l'eau de l'eau propre et consultez un médecin. Ne pas le faire pourrait endommager vos yeux. AVERTISSEMENT Ne pas décoller ni endommager l'emballage extérieur. Cela pourrait provoquer une surchauffe, une rupture ou un incendie. Laver immédiatement à l'eau claire lorsque le liquide de la batterie rechargeable vient en contact avec votre peau ou vos vêtements. Le non-respect de cette consigne peut provoquer une irritation cutanée. Arrêtez de charger la batterie lorsqu'elle ne fonctionne plus même après le temps de charge spécifié. Une surcharge entraînera une fuite ou une surchauffe de la batterie. ATTENTION Chargez dans un endroit avec des températures comprises entre 10°C et 40 °C, Le non-respect de cette consigne peut entraîner une surchauffe de la batterie, fuite ou rupture. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques et sensorielles réduites ou des capacités mentales, ou un manque d'expérience et connaissances, à moins qu'elles n'aient été données supervision ou instruction concernant l'utilisation du appareil par une personne responsable de leur sécurité. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouez pas avec l'appareil. Cet appareil ne doit être alimenté qu'en très basse tension correspondant au marquage sur l'appareil. Comment retirer la batterie : - la batterie doit être retirée de l'appareil avant sa mise au rebut ; l'appareil doit être débranché du secteur d'alimentation lors du retrait de la batterie ; la batterie doit être éliminée en toute sécurité.



Charger avant la première utilisation ou la première utilisation après une longue période. En tant que batterie rechargeable, elle se décharge même lorsque n'est pas utilisé et devient faible. Ne pas utiliser pendant la charge.La batterie génère de la chaleur, ce qui entraîne un dysfonctionnement, blessures ou détérioration de la batterie. Le produit sera complètement chargé en environ 3,5 heures. (Dans le cas de DC 5,0 V 2,0 A. Le temps de charge dépend de la valeur du courant de sortie de l'appareil.) Le produit fonctionne environ 2 heures en réglage « Elevé » après avoir été complètement chargé. (Le temps varie en fonction de la température ambiante, et d'autres conditions de fonctionnement.) Le produit doit être chargé lorsqu'il ne démarre pas même si le bouton Power / Wind speed est enfoncé. Utilisez un adaptateur USB-AC disponible dans le commerce avec une sortie nominale de 5,0 V CC et utilisez-le correctement en suivant les manuel d'instructions inclus avec l'adaptateur. Le non-respect de cette consigne peut entraîner un dysfonctionnement. 1 Installer sur une surface plane et stable. 2 Insérez le connecteur USB du câble USB dans le Port USB d'un USB-AC disponible dans le commerce adaptateur. 3 Connectez le connecteur USB Type-c du câble USB au port USB Type-c de l'uriit principal. 4 Branchez l'adaptateur USB:AC. Utilisation ; 1 Tenez fermement la poignée. Ne couvrir la sortie/entrée d'air. Une sangle peut être attachée. A\ ATTENTION * Ne pas approcher les cheveux et la sangle du gril. Cela pourrait entraîner la chute des cheveux et/ou de la sangle. attrapé, entraînant des blessures et des dommages. * Ne tirez pas trop fort sur la sangle, balancez le produit par la sangle, appliquez une force excessive ou manipulez-la brutalement. Cela pourrait provoquer un accident ou un dysfonctionnement. 2 Appuyez longuement sur le bouton de vitesse Power/Wind pour tourner et régler la vitesse du vent. Ne pas utiliser pendant la charge. La batterie génère de la chaleur, ce qui entraîne un dysfonctionnement, blessures ou détérioration de la batterie. Réglage de la vitesse du vent * Chaque fois que le bouton Power / Wind speed est enfoncé, le changements de vitesse du vent. La vitesse du vent peut être sélectionnée parmi « Brise », « Faible », « Moyen » et « Elevé ». * Le produit s'éteint lorsque le bouton d'alimentation est enfoncé en fonctionnement à « Elevé ». Voir le schéma de fonctionnement ci-dessous. > 'Faible' = « Moyen » - « Elevé » Appuyez sur le bouton de vitesse Power/Wind pendant 1 seconde — Arrêter l'opération — * Appuyer sur le bouton pendant 1 seconde ou plus pendant n'importe quel réglage de fonctionnement, active le fonctionnement et coupe l'alimentation. Indication lumineuse * Rouge | Chargement * Voyant vert | Charge terminée * Lumière bleue | En fonctionnement (Brise, faible, moyen, élevé) * La lumière est éteinte | Ne fonctionne pas / L'alimentation est coupée Réglage de la direction du vent + L'angle peut être réglé entre 0 & 120 degrés. ATTENTION Ne forcez pas pour déplacer au-delà de la portée mobile. Cela pourrait entraîner des dommages ou un dysfonctionnement. Faites attention à ne pas vous coincer les doigts dans les pièces. La sangle n'est pas incluse. En cas d'utilisation d'une sangle disponible dans le commerce, sangle, choisissez-en une adaptée au poids et à la structure de le produit. Utiliser un modèle avec indication de charge maximale. (1) Insérez la boucle de la sangle à travers le trou de fixation sur l'unité principale.(2) Tirez l'extrémité de la sangle à travers la boucle. Ne pas attacher la boucle de la sangle n'importe où ailleurs que le trou de fixation de la sangle. ATTENTION * Ne pas approcher les cheveux ou la sangle du gril. Cela pourrait entraîner la chute des cheveux et/ou de la sangle. attrapé, entraînant des blessures et des dommages. * Ne tirez pas trop fort sur la sangle, balancez le produit par la sangle, appliquez une force excessive ou manipulez-la brutalement. Cela pourrait provoquer un accident ou des blessures. Nettoyage du produit 1 Éteignez en appuyant sur le bouton Power / Wind sed, puis débranchez le câble USB. 2 Pour nettoyer le corps du produit, prenez un peu d'eau neutre diluée du détergent sur un chiffon doux et essuyez. Essayez à nouveau avec un chiffon sec pour éliminer tout résidu de détergent. * Ne pas exposer les pièces de fonctionnement et les composants internes pièces électriques à l'eau. Cela pourrait provoquer un choc électrique ou un dysfonctionnement. Ne pas utiliser de solvants tels que la benzine, le diluant, alcool, paraffine ou produits chimiques et abrasifs pour nettoyage. Cela pourrait provoquer des fissures, une décoloration et/ou déformation. Nettoyez la poussière sur la face intérieure du gril et sur la lame avec un chiffon.Nettoyez régulièrement le produit. Accumulation de poussière à l'intérieur du gril et sur la lame peut provoquer une réduction de l'air vitesse et dysfonctionnement. Stockage du produit Évitez de stocker la batterie lorsque celle-ci est complètement chargée ou déchargée.Cela pourrait entraîner une diminution des performances de la batterie ou durée de vie de la batterie, chargez au moins tous les 6 mois, pour un stockage à long terme, stocker dans un endroit avec de la placetempérature/humidité avec batterie à moitié déchargée. Pour le stockage, placez-le dans un sac en plastique après le nettoyage, et éviter la lumière directe du soleil et les températures/humidité élevées. Conserver dans un environnement entre 0 °C et 40 °C (32 °F et 104 °F). Ne pas stocker dans des endroits exposés à l'eau. Cela peut entraîner des dysfonctionnements.

Problème	Cause	Solution
Le ventilateur ne s'allume pas	Niveau de batterie trop faible	Connectez le câble et appuyez sur le bouton 1s
Voyant rouge ne s'allume pas	Source USB éteinte ou câble mal inséré	Vérifiez et reconnectez l'alimentation USB
USB Type-C mal inséré	Connecteur non inséré correctement	Reconnectez correctement le câble USB Type-C
Charge pendant fonctionnement	Ventilateur en marche	Éteignez le ventilateur pendant la charge
Charge échoue	Adaptateur >5V ou trop faible	Utilisez un adaptateur 5V/2A ou plus
Moteur en fin de vie	Usure normale	Cessez l'utilisation
Batterie en fin de vie	Symptômes persistents après plusieurs charges	Cessez l'utilisation

Situation	Solution
Chauffe pendant la charge ou mode élevé	Pas un dysfonctionnement
Boîtier trop chaud	Arrêtez l'utilisation (risque de surchauffe)

Spécification	Détail
Batterie	Li-ion DC 3.7 V, 1400 mAh
Durée de vie	Environ 300 cycles
Entrée nominale	DC 5 V / 2 A
Puissance	7 W
Température d'utilisation	0 – 40 °C
Temps de charge	3,5 heures (5V/2A)
Autonomie	Brise: 10h, Basse: 6,5h, Moyenne: 3h, Haute: 2h
Vitesses	4 niveaux (Brise, Basse, Moyenne, Haute)
Dimensions	L82 x P33 x H448 mm
Poids	92 g
Matériaux	ABS (corps), PP (hélice)
Câble USB	60 cm

Ce symbole sur le produit, l'emballage et/ou le document d'accompagnement indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers normaux déchets. Ce produit doit être apporté aux centres de tri compétents. point de collecte pour le recyclage. L'élimination correcte des votre ancien produit contribuera à prévenir les effets négatifs potentiels conséquences pour l'environnement et l'homme. Pour plus d'informations sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter le magasin où vous avez acheté le produit ou votre autorité locale.



Ce symbole sur la batterie ou sur l'emballage indique que la batterie fournie avec ce produit ne doivent pas être traités comme des déchets ménagers. Veuillez vous informer sur les règles locales en vigueur collecte séparée des piles. L'élimination correcte des batteries aide à prévenir les décharges potentiellement négatives pour l'environnement et l'humain. Pour plus d'informations sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter le magasin où vous vous avez acheté le produit ou votre autorité locale.



RECYCLAGE / Produit : Ne pas jeter avec les déchets ménagers. Recycler en point de collecte.
Batterie : Respecter les règles locales de collecte séparée.



Li-ion

Fabriqué par en Chine
 RYOHIN KEIKAKU CO., LTD.
 2-5-1 Koraku, Bunkyo-ku, Tokyo, Japon
 Importé dans l'UE par MUJI Deutschland GmbH
 Kurfürstendamm 236, 10719 Berlin, Allemagne

Ce produit est conforme à toutes les normes pertinentes et en vigueur dans la législation européenne.

